



Fiere e congressi

Alimentare, Natura, Benessere

Aria d'ottimismo a Internorga

Optimistic mood at Internorga

La 79ª edizione di Internorga, Salone internazionale dell'hotellerie, gastronomia, catering, panetteria e pasticceria, si terrà dal 4 al 9 marzo 2005 alla Fiera di Amburgo.

La maggior parte degli espositori di Internorga 2004 registra il raggiungimento di molti contatti coi consumatori e di buoni affari. Nel 2004, quasi 103.000 visitatori professionali (2003: 101.615), da Germania e altrove, hanno trovato notizie su tendenze e innovazioni del moderno mercato del fuoricasa, negli stand di circa 850 espositori da 20 stati.

“Prima di Internorga 2004 avevamo notato che gli affari si rischiavano solo un po’, ma la fiera ha confermato la ripresa” spiega Werner Mager, presidente del comitato consultivo degli espositori. “Internorga 2004 ha avuto molto più successo dell’anno scorso” rileva Mager. “Ci sono chiari segnali che la riduzione degli investimenti sta finendo.” Ha poi notato che i

produttori di unità da cucina di grandi dimensioni e di attrezzature per il catering, insieme con l’industria alimentare, sono stati molto soddisfatti di Internorga.

Per Mager solo il settore delle fabbriche di birra, in preda a cambiamenti radicali, incontra ancora difficoltà. “Il comparto del catering è consapevole che deve investire nuovamente, dopo anni di declino. Così, molte idee per il futuro sono state presentate a Internorga.”

The 79th Internorga, International Fair for the Hotel, Restaurant, Catering, Baking and Confectionery Trades, will be held at Hamburg Exhibition Centre from March 4th-9th 2005.

Most exhibitors at Internorga 2004 reported achieving top customer contacts and doing good business. In 2004, some 103,000 trade visitors (2003: 101,615) from Germany and elsewhere, found out about trends and innovations in the modern out-of-house market at

the stands of approx. 850 exhibitors from 20 countries.

“Before Internorga 2004 we’d noticed business brightening up only a little, but the upswing was confirmed by the fair” explains Werner Mager, chairman of the exhibitors’ consultative committee.

“Internorga 2004 was more successful than last year’s event” reports Mager. “There are clear signs that the investment backlog is coming to an end.” He remarked that the makers of large-scale kitchen units, catering hardware, as well as the food products industry were very satisfied with Internorga.

According to Mager, the brewery segment, which is in the throes of upheaval, is still experiencing difficulties. “The catering sector is aware that it has to invest again after years of decline. A lot of future-oriented concepts were thus presented at Internorga.”

Andrew Masterson

Il secondo avvento

La passione di Joe Panther

Marsilio, Venezia 2004

pp. 344, euro 16,50

Séguito della saga noir de *Gli ultimi giorni*, il romanzo ci ripresenta la figura maledetta



di Joe Panther, psicotico che si crede Gesù Cristo.

Questa volta Joe deve scagionarsi dall'accusa di omicidio, costretto a cercare il vero omicida mentre la polizia cerca lui.

Giovanni Maria Vian

La donazione di Costantino

il Mulino, Bologna 2004

pp. 246, euro 13,00

Un volume utile a comprendere natura e significato del potere papale oggi: partendo dal



falso della donazione di Costantino, il saggio analizza i rapporti tra potere religioso e politico in Italia.

Robert K. Murray, Daryl K. Granner, Peter A. Mayes, Victor W. Rodwell

Harper Biochimica

McGraw-Hill, Milano 2004, pp. XIV-754, euro 70,00

Aggiornamento di un classico testo di biochimica e biologia molecolare,



giunto alla 26ª edizione, particolarmente utile per i corsi in area medica.

Tra i manuali sulla disciplina, l'Harper si distingue per una maggiore enfasi verso la biochimica umana e in particolare la fisiopatologia biochimica; minore spazio è riservato ai principi chimico-fisici della struttura macromolecolare.

Basilea: con Igeho 2005 il Salone culinario mondiale



Dal 19 al 23 novembre 2005 Igeho, Salone internazionale della ristorazione collettiva, gastronomia e alberghi, avrà luogo alla Fiera di Basilea.

I riflettori saranno puntati sulla 5ª edizione del Salone culinario mondiale, che ha luogo solo ogni sei anni.

Si tratta di una delle cinque più importanti competizioni

culinarie mondiali, nota agli addetti ai lavori come *Campionati mondiali dei cuochi*.

Le dieci migliori squadre nazionali di cucina, insieme a oltre 800 partecipanti da più di 30 paesi, si contenderanno uno degli ambiti premi al Salone culinario mondiale 2005.

European Culinary Challenge, cioè i *Campionati europei dei cuochi*, celebreranno invece la loro prima edizione a Igeho 2005. Gli otto migliori team regionali europei competeranno per il nuovo titolo, il quale in futuro sarà assegnato a ogni edizione di Igeho, che ha luogo ogni due anni.

Alimentaria chiude con 144.000 visitatori

Si è svolta dall'8 al 12 marzo alla Fiera di Barcellona la 15ª edizione di Alimentaria, Salone internazionale dei prodotti alimentari e delle bevande.

Rispetto all'edizione 2002 i visitatori sono leggermente aumentati, passando da 141.234 a 144.000, mentre resta sostanzialmente invariato il dato degli espositori, circa 4.000, in massima parte nazionali (3.005).

Alimentaria si è dunque consolidata, occupando interamente per la prima volta le due aree espositive di Barcellona. Prossima edizione a marzo 2006.